



Arth  
Gde. Furth  
Kreis Landshut

Furth  
Kreis Landshut

Schatzhofen  
Gde. Furth  
Kreis Landshut

infoblatt  
Mitteilungsblatt der Gemeinde Furth



*An den Gräbern der meisten Menschen trauert ihr  
ungelebtes Leben. (Monika Gruber)*

## *Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,*

haben Sie sich auch schon einmal die existenziellen Fragen des Lebens gestellt? Was habe ich erreicht? Was will ich noch erleben? Mit wem muss ich etwas klären? Nicht jedem von uns ist es vergönnt ein hohes Alter in Frieden zu erreichen. Manche werden durch Krankheit oder Unfälle viel zu früh aus dem Leben gerissen. Dann bleibt vielleicht die Frage: Was habe ich versäumt? Aufgrund der Schicksalsschläge in meinem Umfeld und meinem eigenen runden Geburtstag nutze ich heuer die Fasten- und Passionszeit um vielleicht eine Antwort auf diese Fragen zu finden.

In den Bürgerversammlungen unserer Gemeinde weisen wir seit vielen Jahren darauf hin, dass die Sterblichkeit unserer Gemeinde auch ein wenig mit unserem Altenheim zusammen hängt. Seit 1972 werden hier Menschen gepflegt und betreut, die nicht nur aus Furth, sondern auch aus dem weiteren Umfeld ein freundliches und fürsorgliches Zuhause finden. Das Altenheim ist fester Bestandteil unserer Gemeinde und beherbergt mit Helene Bugiel und ihren 100 Jahren derzeit unserer älteste Further Bürgerin. Kürzlich teilten uns Landratsamt und Caritas jedoch mit, dass das Gebäude nicht mehr den aktuellen Anforderungen des Pflege-, Wohn- und



*Caritas Altenheim Schloss Furth*

Qualitätsgesetzes entspricht und mittelfristig eine Ersatzlösung gefunden werden muss. Ein Leben ohne das Alten- und Pflegeheim in Furth ist für mich und den Gemeinderat nicht vorstellbar. Es ist ein fester Bestandteil unserer Nahversorgung und unseres Seniorenkonzepts „Leben im Alter“. Daher wird der Gemeinderat gemeinsam mit dem Landratsamt als Aufsichtsbehörde und der Caritas als Eigentümer und Träger die nächsten Monate und Jahre nutzen eine adäquate Lösung für die Zukunft zu finden. Erste Gespräche hierzu stimmen uns sehr positiv. So sieht z.B. das Landratsamt als verantwortliche Behörde weiter einen hohen und steigenden Bedarf an stationären Alten- und Pflegeplätzen in Furth. Derzeit werden 46 Bewohnerinnen und Bewohner im alten Schloss der Baronin von Hornstein betreut und gepflegt. Der prognostizierte Bedarf liegt jedoch bei ca. 60 Plätzen. Aufgrund der Situation des Gebäudes (Denkmalschutz und Anforderungen des neuen Pflegegesetzes) ist ein Umbau nicht möglich und wird ein Neubau des Alten- und Pflegeheims die sinnvollste Lösung werden. Verwaltung und Gemeinderat werden die nächsten Monate nutzen diesen Neubau auf die Wege zu bringen. Wie schon oben erwähnt zeichnet sich hierfür eine gute Lösung ab, die auch die Nachnutzung des alten Schlosses im Blick hat.

Sie sehen, in Furth und Umgebung ist immer etwas los und gibt es immer wieder etwas Neues.

Mit freundlichen Grüßen

Ihr

Andreas Horsche  
Erster Bürgermeister

## ... LA 23 Furth - Unterneuhausen ...

*Mit Einschränkungen und Behinderungen ist in der Zeit von April bis Oktober zu rechnen*

Wiederholt wurde das Vorhaben in den zurückliegenden Jahren ein ums andere Mal verschoben und zugunsten anderer Straßenbau- und -sanierungsprojekte zurückgestellt. 2017 sollte es dann auf alle Fälle klappen: Das benötigte Geld war bereits fest im Haushalt eingeplant, doch dann zog sich der Grunderwerb in die Länge. Da man nicht mitten im Jahr das Projekt starten und dann womöglich mit einer Baustelle überwintern wollte, wurde der Vollausbau der LA 23 abermals abgeblasen – allerdings nicht ganz. Bauausschuss und Tiefbauabteilung des Landratsamtes verständigten sich darauf, vorbereitende Arbeiten wie etwa die Verlegung von Kabeln und Leitungen noch im Jahr 2017 ausführen zu lassen, damit man dann im neuen Jahr gleich loslegen kann. Diese Vorgehensweise zahlt sich nun rückblickend aus, und zwar nicht nur wegen des zeitlichen Vorsprungs, sondern auch aus haushaltsrechtlichen Gründen. Denn bis zur endgültigen Verabschiedung des Kreishaushalts 2018, die für 5. März anberaumt ist, befindet sich der Landkreis Landshut in der sogenannten „haushaltslosen Zeit“ und unterliegt damit gewissen Einschränkungen in der Haushaltsführung: Ohne rechtskräftig verabschiedeten Etat dürfen Landrat



und Kreisräte keine neuen Aufträge vergeben. Somit kommt dem Landkreis nunmehr die in der Vergangenheit unfreiwillig praktizierte „Verzögerungstaktik“ zugute, denn für die LA 23 waren bereits in den Haushaltsjahren 2013 und 2015 Gelder für die Planung reserviert. Im Etat 2017 waren sogar insgesamt 900.000 Euro für die Durchführung der Baumaßnahme im Vermögenshaushalt bereitgestellt, von denen jedoch letztlich nur ein kleiner Teil für die Verlegung von Telefonkabel und Wasserleitung benötigt wurde, während das Gros des Haushaltspostens auf ein anderes Straßenbauprojekt umgebucht wurde. Ab April geht es dann richtig los! In Furth wird besonders die Ortseingangssituation von Bedeutung sein. Der Gemeinderat hat die Schaffung einer Querungshilfe mit Verkehrsverschwenkungsfunktion durchgesetzt, in der Hoff-

nung, dass sich die gefährten Geschwindigkeiten in der Neuhauser Straße nicht weiter erhöhen. Als primären Vorteil sieht die Gemeinde die Schaffung eines kombinierten Geh- und Radweges nach Neuhausen. Besonders für Kinder- und Jugendliche wird damit eine sichere Verbindung von und zum Schul- und Nahversorgungsstandort Furth geschaffen.

**Wir bitten alle Bürgerinnen und Bürger um Verständnis während der Baumaßnahme und danken Ihnen, dass Sie die damit verbundenen Belastungen mittragen.**

## ... Grenzbegehung 2018 ...

**5. Further Grenzbegehung führt am 24. März nach Niedersüßbach**

**Treffpunkt ist 10.00 Uhr in Schlucking - Ende ca. 15.00 Uhr Niedersüßbach**

Wir starten heuer am 24.03. um 10.00 Uhr in Schlucking - Ziel ist am **Gasthaus Kreitmeier in Niedersüßbach**. Die Wanderung hat eine Strecke von ca. 5 km. Besonders danken wir dem Organisator **2. Bgm. Josef Fürst und dem Geometer Johannes Schlemmer**, den Jägern für das Wildessen und der **Familie Kreitmeier** fürs Auskochen. Die Wanderung und das anschließende Essen sind kostenlos.

## ... Zahlreiche Blutspenden ...

**Dank des Blutspendedienstes des Bayerischen Roten Kreuzes**

51 Spender zeugen für die hohe Bereitschaft, Blut zu spenden und somit dem steigenden Bedarf an Blutkonserven auch künftig gerecht werden zu können. Am 08. Februar konnten in Furth auch fünf Erstspender begrüßt werden.

An die „alten Hasen“ wurden folgende Ehrennadeln verliehen:

- 1 x die Ehrennadel für 125 Blutspenden
- 2 x die Ehrennadel für 50 Blutspenden
- 1 x die Ehrennadel für 10 Blutspenden
- 2 x die Ehrennadel für 3 Blutspenden

Die nächsten Blutspendetermine werden wie immer in gewohnter Weise bekanntgegeben. **Für die weiterhin rege Teilnahme vorab schon einmal herzlichen Dank!**

## ... Nie wieder die Abholung der Abfalltonne vergessen ...

**Neue App des Landkreises Landshut erinnert an Abholtermine und bietet vieles mehr**

Was darf in den gelben Sack oder in die Biotonne? Wann wird der Restmüll abgeholt oder wann findet die nächste Problemmüllsammmlung in meiner Nähe statt? Auf diese Fragen bietet die neue App der Abfallwirtschaft des Landkreises Landshut Antworten. „Abfall-App Abfall+“ – so der Name des neuen Angebotes – ist ab Montag kostenlos für die gesamte Region verfügbar. Das Sachgebiet für Abfallwirtschaft am Landratsamt Landshut verwaltet die App.

Neben den ausgedruckten Abfuhrkalendern, die in den Rathäusern aufliegen oder auch online abrufbar sind, stellt die App eine ideale Ergänzung für den Hausgebrauch dar. So erinnert die App daran, für welche Tonne die Abholung ansteht. Sollte es wegen Glatteis zu Verschiebungen kommen, informiert eine Push-Nachricht über einen neuen Abholtermin.

Wer sich schon immer unsicher war, welche Materialien im Gelben Sack entsorgt werden oder wann die nächste Abfallsammelstelle geöffnet hat, wird auch zu diesen Fragen in der App fündig. Auch die regelmäßigen Problemmüllsammmlungen werden hier angekündigt.

Eine besondere Funktion stellt der „Verschenkemarkt“ dar, in dem gut erhaltene Möbel und andere Gegenstände kostenlos den Besitzer wechseln können, wenn sie zu schade zum Entsorgen sind.

Weitere Informationen zur Abfall-App und der Abfallwirtschaft des Landkreises allgemein finden Sie unter [www.landkreis-landshut.de/landkreis-einrichtungen/abfallwirtschaft.aspx](http://www.landkreis-landshut.de/landkreis-einrichtungen/abfallwirtschaft.aspx)

## ... Die Solidargemeinschaft ist gefragt ...

### **Mitarbeiter des Landratsamtes geben Einblick über die Afrikanische Schweinepest, die schwerwiegende Folgen für die Region Landshut haben könnte**

Vertreter des Veterinäramts und der Jagdbehörde am Landratsamt Landshut blicken bang Richtung Osten: Seitdem nach dem Baltikum, Polen und der Ukraine mittlerweile auch in Tschechien und Rumänien die hochansteckende Afrikanische Schweinepest festgestellt wurde, wird die Gefahr auch für die Region Landshut immer greifbarer. Für den Menschen besteht keinerlei gesundheitliche Gefahr – wohl aber für Wild- und Hausschweine.

Im Landkreis Landshut spielen mehrere Faktoren zusammen, die vor allem im Hinblick auf die Ausbreitung der Afrikanischen Schweinepest problematisch sein können: Eine hohe Dichte an Schweinehaltenden Betrieben im nördlichen Landkreis mit einer gleichzeitig hohen Schwarzwildpopulation nördlich der Isar, obgleich auch im südlichen Landkreis die Zahl der Wildschweine in der Vergangenheit angestiegen ist.

Aus diesem Grund warnt das Landratsamt davor, Fleisch- und Wurstwaren aus Osteuropa, insbesondere aus den bereits betroffenen Ländern einzuführen und vor allem keinesfalls achtlos wegzuworfen. Denn Wildschweine könnten an diese Abfälle kommen und sich unmittelbar mit dem Virus infizieren. Landwirte, die Erntehelfer aus diesen Ländern beschäftigen, werden angehalten, sichere Wegwerfmöglichkeiten für Speisereste zu schaffen, damit keine wilde Entsorgung nötig wird.

„Das größte Problem ist die enorme Widerstandsfähigkeit des Erregers – in Wurstwaren, die zum Teil roh verarbeitet werden, kann er sich bis zu 400 Tage lang halten. Auch in anderen Bereichen überlebt das Virus mehrere Wochen lang, seien es Stall- oder Jagdkleidung, aber auch Haustiere können den Erreger übertragen, wenn

sie damit in Berührung gekommen sind“, erklärt Veterinäramtsleiter Dr. Manfred Kurpiers.

Aus diesem Grund hat das Bayerische Landwirtschaftsministerium ein Maßnahmenpaket erstellt, um den Bestand an Schwarzwild nachhaltig zu reduzieren. Deshalb appelliert die Jagdsachbearbeiterin am Landratsamt, Irene Neuhoof, an die Jäger des Landkreises, auch revierübergreifend Drück- und Erntejagden auf Schwarzwild zu organisieren. Die Regulierung des Schwarzwildbestandes ist eine wirksame Präventionsmethode, da die Wildschweindichte einer Region den Ausbruch maßgeblich beeinflusst.

Vor allem Schweinehalter, die zugleich auf die Jagd gehen, müssen besonders aufmerksam sein. Beide Bereiche müssen strikt getrennt werden. Die Jagd- und Stallkleidung sollten auf keinen Fall zusammen aufbewahrt werden und der Jagdhund sollte keinen Zugang zum Stall haben. Eine Umzäunung der Stallungen und Futtermittelbehältnisse vor allem an Randlagen ist ebenfalls unerlässlich, damit Wild- und Hausschweine auch indirekt nicht miteinander in Berührung kommen.

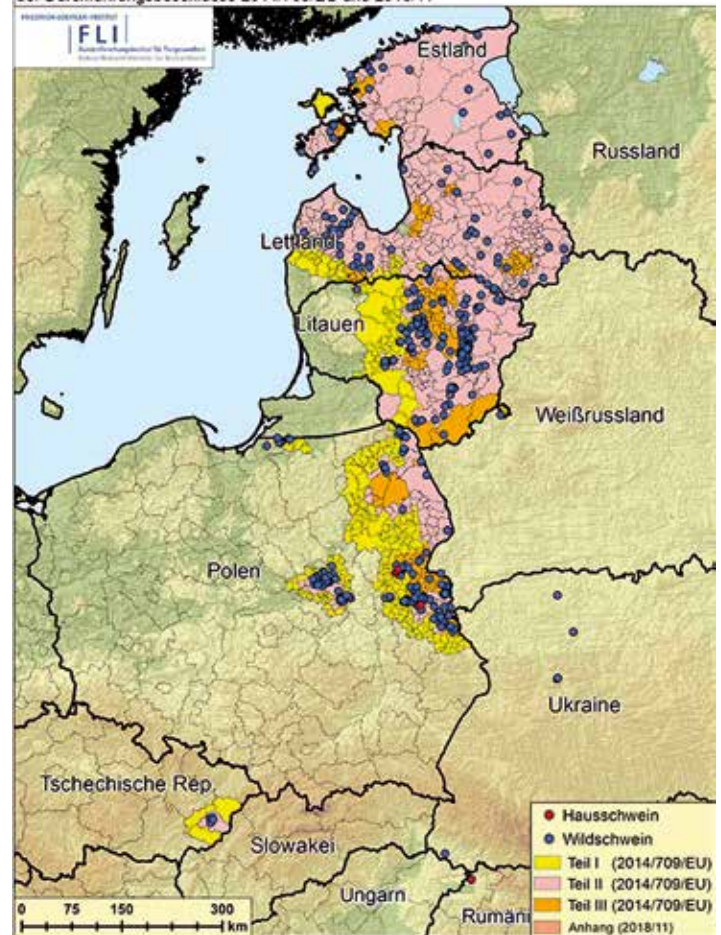
Auch Jagdreisen nach Osteuropa sieht Neuhoof kritisch: „Bei der Jagd auf Schwarzwild kommt der Jäger zwangsläufig mit den Tieren und deren Blut in Berührung, sodass weitere, besondere Hygienemaßnahmen im Hinblick auf die Übertragung der Afrikanischen Schweinepest besondere Bedeutung erhalten. Und selbst dann ist nicht sichergestellt, dass der Erreger vollkommen abgetötet ist. Denn auch der Jagdhund kann beispielsweise an seinen Pfoten den Erreger weiter transportieren, auch wenn er für ihn selbst keine Gefahr darstellt. Deshalb wird dringend davon abgeraten, Jagdreisen nach Osteuropa zu unternehmen und sich lieber auf die Schwarzwildbejagung vor Ort zu konzentrieren.“

Ein Jäger kann kaum an äußerlichen Symptomen erkennen, ob ein Wildschwein mit der Afrikanischen Schweinepest infiziert ist, lediglich eine Blutprobe kann hier Gewissheit verschaffen. Bei einer

Infektion in einem Hausschweinbestand wären Maßnahmen der Tierseuchenbekämpfung anzuwenden, was auch die Keulung aller Tiere in infizierten Beständen und die Ausweisung großer „standstill“-Zonen bedeutet. Wirtschaftlich wäre mit umfassenden und großräumigen Handelsbeschränkungen bei lebenden Tieren, aber zusätzlich bei deren Fleisch und verarbeiteten Produkten zu rechnen – auch wenn ausschließlich bei Wildschweinen in der Region die Krankheit festgestellt werden würde.

„Welch immenser, existenzbedrohender Schaden für schweinehaltende Betriebe im Landkreis entstehen würde, ist kaum auszumachen. Es wäre eine Katastrophe für unsere ländlich geprägte Region“, schildert Landrat Peter Dreier. Deshalb bittet er Jäger, Landwirte und Bürger, als Solidargemeinschaft alles entgegenzusetzen, um den Ausbruch der Afrikanischen Schweinepest in Niederbayern unbedingt zu verhindern.

Afrikanische Schweinepest im Baltikum, Polen, Tschechien, Rumänien und Ukraine 2018  
 Datenquelle: ADNS (Stand: 23.01.2018 - 09:15 Uhr); Restriktionsgebiete nach Anhang der Durchführungsbeschlüsse 2014/709/EU und 2018/11



### ... Ehrenamt Schöffe / Jugendschöffe ...

Dieses Jahr findet wieder die Wahl der ehrenamtlichen Schöffen an den Gerichten für die Amtszeit 2019 bis 2023 statt. Schöffen sind ehrenamtliche Richter am Amtsgericht und in den Strafkammern des Landgerichtes und sind den Berufsrichtern gleichberechtigt. Alle Bürger mit deutscher Staatsangehörigkeit die das 25. Lebensjahr vollendet haben und nicht älter als 69 Jahre sind, können sich bei der Gemeinde für das „Schöffenamt der Jugendgerichtsbarkeit“ (Bewerbungsschluss 9. März) oder/und für das „Schöffenamt der Erwachsenengerichtsbarkeit“ (Bewerbungsschluss 30. April) bewerben. Aus diesen Vorschlagslisten wählt dann der Schöffenwahlausschuss des jeweils zuständigen Amtsgerichtes die neuen Schöffen. Vordrucke der Bewerbungen erhalten Sie im Rathaus (Zi.Nr. 4) oder online unter [www.vg-furth.de/furth/aktuelles/](http://www.vg-furth.de/furth/aktuelles/)

## ... Melderegisterauskünfte in besonderen Fällen ...

### Öffentliche Bekanntmachung nach § 50 Bundesmeldegesetz

#### Parteien und Wählergruppen

Nach § 50 Abs. 1 des Bundesmeldegesetzes (BMG) darf die Gemeinde als Meldebehörde im Zusammenhang mit Wahlen und Abstimmungen auf staatlicher und kommunaler Ebene Parteien, Wählergruppen und anderen Trägern von Wahlvorschlägen Auskunft aus dem Melderegister über Vor- und Familiennamen, Doktorgrade und Anschriften von Gruppen von Wahlberechtigten erteilen, soweit für deren Zusammensetzung das Lebensalter bestimmend ist (Gruppenauskunft).

#### Alters- und Ehejubiläen

Nach § 50 Abs. 2 BMG darf die Meldebehörde auf Verlangen von Mandatsträgern, Presse oder Rundfunk Auskunft von Einwohnern über Vor- und Familiennamen, Doktorgrad, Anschrift und das Datum und die Art des Jubiläums erteilen.

#### Adressbuchverlage

Nach § 50 Abs. 3 BMG dürfen Adressbuchverlagen zu allen Einwohnern, die das 18. Lebensjahr vollendet haben, Auskunft über Vor- und Familiennamen, Doktorgrad und Anschrift für die Herausgabe von Adressverzeichnisse in Buchform (Adressbücher) erteilt werden.

Betroffene haben das Recht der Übermittlung ihrer Daten zu den oben genannten Zwecken zu widersprechen. Der Widerspruch ist an keine Voraussetzung gebunden und braucht nicht begründet zu werden. Er kann bei der Meldebehörde (Gemeinde Furth, Zi.Nr. 4, Am Rathaus 6, 84095 Furth) eingelegt werden.

## ... Entsorgung von Styropor ...

Die Verwaltung möchte daran erinnern, dass in den Altstoffsammelstellen des Landkreises Landshut lediglich Baustyropor abgegeben werden kann. Styropor, das aus Verpackungen stammt, wird im Gelben Sack entsorgt und kann deshalb in den Altstoffsammelstellen nicht angenommen werden.

## ... Mikrozensus 2018 im Januar gestartet ...

### Interviewer bitten um Auskunft

Auch im Jahr 2018 wird in Bayern wie im gesamten Bundesgebiet wieder der Mikrozensus, eine amtliche Haushaltsbefragung bei einem Prozent der Bevölkerung, durchgeführt. Nach Mitteilung des Bayerischen Landesamts für Statistik werden dabei im Laufe des Jahres rund 60 000 Haushalte in Bayern von besonders geschulten und zuverlässigen Interviewerinnen und Interviewern zu ihrer wirtschaftlichen und sozialen Lage sowie in diesem Jahr auch zu ihrer Wohnsituation befragt. Für den überwiegenden Teil der Fragen besteht nach dem Mikrozensusgesetz Auskunftspflicht.

Im Jahr 2018 findet im Freistaat wie im gesamten Bundesgebiet wieder der Mikrozensus, eine gesetzlich angeordnete Stichprobenerhebung bei einem Prozent der Bevölkerung, statt. Mit dieser Erhebung werden seit 1957 laufend aktuelle Zahlen über die wirtschaftliche und soziale Lage der Bevölkerung, insbesondere der Haushalte und Familien, ermittelt.

Der Mikrozensus 2018 enthält zudem noch Fragen zur Wohnsituation. Neben der Wohnfläche und dem Baualter der Wohnung werden unter anderem die Heizungsart und die Höhe der zu zahlenden Miete sowie die Nebenkosten erhoben. Die durch den

Mikrozensus gewonnenen Informationen sind Grundlage für zahlreiche gesetzliche und politische Entscheidungen und deshalb für alle Bürger von großer Bedeutung.

Wie das Bayerische Landesamt für Statistik weiter mitteilt, finden die Mikrozensusbefragungen ganzjährig von Januar bis Dezember statt. In Bayern sind demnach bei rund 60 000 Haushalten, die nach einem objektiven Zufallsverfahren insgesamt für die Erhebung ausgewählt wurden, wöchentlich mehr als 1 000 Haushalte zu befragen.

Das dem Mikrozensus zugrunde liegende Stichprobenverfahren ist aufgrund des geringen Auswahlssatzes verhältnismäßig kostengünstig und hält die Belastung der Bürger in Grenzen. Um jedoch die gewonnenen Ergebnisse repräsentativ auf die Gesamtbevölkerung übertragen zu können, ist es wichtig, dass jeder der ausgewählten Haushalte auch tatsächlich an der Befragung teilnimmt. Aus diesem Grund besteht für die meisten Fragen des Mikrozensus eine gesetzlich festgelegte Auskunftspflicht, und zwar für bis zu vier aufeinander folgende Jahre.

Datenschutz und Geheimhaltung sind, wie bei allen Erhebungen der amtlichen Statistik, umfassend gewährleistet. Auch die Interviewerinnen und Interviewer, die ihre Besuche bei den Haushalten zuvor schriftlich ankündigen und sich mit einem Ausweis des Landesamts legitimieren, sind zur strikten Verschwiegenheit verpflichtet. Statt an der Befragung per Interview teilzunehmen, hat jeder Haushalt das Recht, den Fragebogen selbst auszufüllen und per Post an das Landesamt einzusenden.

Das Bayerische Landesamt für Statistik bittet alle Haushalte, die im Laufe des Jahres 2018 eine Ankündigung zur Mikrozensusbefragung erhalten, die Arbeit der Erhebungsbeauftragten zu unterstützen.

### ... Dank allen Spendern ...

Ende Dezember 2017 wurde das Sparschwein des Dorfladens „geschlachtet“. Dieses Sparschwein steht im Kassenbereich und wird von den Kunden fleißig „gefüttert“. Dabei kam ein stolzer Betrag in Höhe von 215,55 € zusammen. Für diesen Betrag wurden Waren im Dorfladen gekauft und an die Tafel Landshut gespendet.

**Allen Spendern dafür nochmals ein herzliches Dankeschön!**

### ... Feuerstättenschau ...

In der Zeit von Februar bis April 2018 wird im Gemeindebereich Furth von Bezirkskaminkehrermeister Karlheinz Lerner die turnusmäßigen Kehr- und Überprüfungsarbeiten durchgeführt. Dabei wird auch die vom Gesetzgeber vorgeschriebene Feuerstättenschau miterledigt. Diese Überprüfung dient dem vorbeugenden Brandschutz und damit Ihrer Sicherheit.

### ... Bücherei freut sich auf Ihren Besuch ...

Die Bücherei Furth blickt auf ein sehr erfolgreiches Jahr zurück. Es wurden 2017 23.450 Medien ausgeliehen. Der Medienbestand der Bücherei wurde damit 3,5 mal umgesetzt. Dieses sehr gute Ergebnis ist aber nur durch die Unterstützung der fleißigen Leserinnen und Leser möglich. Das Team möchte sich recht herzlich für Ihr Vertrauen und Ihre Unterstützung bedanken.

Für genauere Informationen liegt der Jahresbericht 2017 in der Bücherei auf.

Frau Christine Brenndörfer hat Ihre Büchereiarbeit zum Jahresende aus





beruflichen Gründen beendet. Ihre humorvolle und lustige Art wird uns sehr fehlen. **Vielen Dank** für das große Engagement mit dem sie dieses Ehrenamt ausgefüllt hat.

Neu im Büchereiteam ist Frau Petra Rettenberger. Das Team freut sich auf diese Zusammenarbeit.

Die Bücherei Furth möchte alle Bürger der Gemeinde ansprechen. Deshalb hält sie für jede Altersgruppe Medien bereit.

Bereits für die Kleinsten stehen Pappbilderbücher zur Verfügung und auch Seniorinnen und Senioren werden sicher bei den Romanen und Krimis fündig. Kommen Sie einfach auf einen Besuch vorbei und überzeugen Sie sich selbst.

**Am 23.03.2018 sind Sie herzlich zur jährlichen Autorenlesung eingeladen. Titus Müller liest dabei aus seinem neuen Buch „Der Tag X“.**

Der große Roman über den Arbeiteraufstand am 17.06.1953, als 24 Stunden lang alles möglich schien. Erleben Sie einen jungen, sympathischen und sehr lebensnahen Autoren.

Die Lesung findet in den Räumen der Bücherei statt. Beginn ist um 19.30 Uhr, der Eintritt kostet 8 €.



Kartenvorverkauf in der Bücherei Furth und Weihmichl zu den Öffnungszeiten sowie bei Schreibwaren Biedermann und im Dorfladen Furth.

Das Büchereiteam wird Sie mit kleinen kulinarischen Köstlichkeiten verwöhnen. **Freuen Sie sich darauf!**

## ... Winterfreizeit und Robinsonlager 2018 ...

Vorausschauend auf den Jahresablauf und um Kollisionen mit Ihren Urlaubsplanungen zu vermeiden, möchten die KJG und die Gemeinde Furth schon frühzeitig den **Termin** dafür von **29.07 bis 02.08.2018** weitergeben.



Auch dieses Jahr organisierte die KJG Furth im Rahmen des Ferienprogramms der Gemeinde Furth eine Skifreizeit in den Weihnachtsferien. Insgesamt 50 Kinder und Jugendliche machten sich zusammen mit ihren Betreuern auf den Weg in die Berge, um dort erlebnisreiche und fröhliche Tage zu verbringen. Ziel war die Skiwelt Amadé im Salzburger Land, wo die Further im Skigebiet Zauchensee beste Pistenbedingungen zum Ski- und Snowboardfahren fanden. In kleinen Gruppen konnten die Kinder ihr Ski- und Snowboardkönnen verbessern und hatten dabei riesen Spaß.

Auch dieses Jahr war wieder eine Anfängerin am Start, die bereits am zweiten Tag zusammen mit einer Gruppe die Hänge selbständig bewältigen konnte.

Im Jugendhotel Simonyhof in Radstadt war die Gruppe bestens untergebracht und die Betreuer sorgten mit zahlreichen Spielen für viel Spaß und Abwechslung. Aber auch die FIS Regeln, Grundlage für einen sicheren Ski- und Snowboardspaß, wurden den Jugendlichen auf unterhaltsame Art näher gebracht. **Herzlicher Dank gilt Familie Preis und ihrem Betreuersteam** für die super Organisation und die Betreuung unserer Kinder- und Jugendlichen.

## ... Straßenausbaubeiträge ...

Angesichts der erklärten Absicht, die Straßenausbaubeiträge abschaffen zu wollen, hat der Bayerische Landtag mit Beschluss vom 25. Januar 2018 die Staatsregierung gebeten, die Kommunen im Sinne eines einheitlichen Verwaltungsvollzugs darauf hinzuweisen, dass Bescheide aufgrund von Straßenausbaubeitragsatzungen bis zum Abschluss des Gesetzgebungsverfahrens nicht mehr erlassen werden sollen. Dieser Bitte kommt auch die Gemeinde Furth nach und erlässt vorerst keine neuen Straßenausbaubeitragsbescheide.

## ... Schuleinschreibung an der Grund- und Mittelschule Furth ...

Die Schuleinschreibung für das Schuljahr 2018/2019 findet am **Dienstag, 17.04.2018 von 12.30 – 17.00 Uhr** im Schulgebäude der GS Furth für alle Kinder statt, die bis zum 30. September 2018 das 6. Lebensjahr vollendet haben, auch für diejenigen, die im vorigen Jahr vom Schulbesuch zurückgestellt wurden. Der Zurückstellungsbescheid ist bei der erneuten Anmeldung vorzulegen. Kinder, die im Zeitraum vom 01.10. bis 31.12.2018 6 Jahre alt werden, können auf Wunsch der Eltern (formloser Antrag) eingeschult werden, wenn zu erwarten ist, dass das Kind voraussichtlich mit Erfolg am Unterricht teilnehmen kann.

### Mitzubringen sind:

Personalausweis, Geburtsurkunde oder Stammbuch, evtl. elterliches Sorgerecht, Bestätigung über die Teilnahme an der U9 (gelbes Heft), Bestätigung über die Teilnahme an einer schulärztlichen Untersuchung (Schuleingangsuntersuchung vom Gesundheitsamt), Bogen „Informationen für die Grundschule“, evtl. Gutachten.

## ... Aus den Vereinen, Unternehmen und Organisationen ...

### „Further Sait´nmusik sucht Verstärkung“

Wenn Sie Hackbrett oder Geige spielen und sich gerne der Further Sait´nmusik anschließen möchten, nehmen Sie bitte unter Tel. 0172/8133485 Kontakt auf.

### „Aktion Sauberes Bayern“

Auch 2018 beteiligt sich die Gemeinde Furth wieder an der Aktion des Landkreises „Sauberes Bayern“. An der Säuberungsaktion können Schulklassen, Vereine und Gruppen teilnehmen. Als Dank und Anerkennung für die Unterstützung zahlt der Landkreis Landshut **pro Teilnehmer 8,- Euro** über die Gemeindeverwaltung aus. Für die rege Beteiligung an der Maßnahme bedankt sich die Gemeinde Furth sehr. Sie leisten damit einen wertvollen Beitrag zur Erhaltung der Landschaft und unserer Umwelt!

### „Seniorenkreis hat ein neues Domizil“

Während des dreißigjährigen Bestehens des Seniorenkreises unter der Leitung von Irmgard Ausmann ist dieser nun zum sechsten Mal umgezogen und dürfte voraussichtlich das letzte Mal gewesen sein. Denn nach den umfangreichen Umbau- und Sanierungsarbeiten im Pfarrhaus hat man hier im neu errichteten Gemeinschaftsraum eine neue Bleibe gefunden. Die Resonanz bei den Mitgliedern war entsprechend groß, zumal der Pfarrgemeinderat für eine neue Küche gleich nebenan im Erdgeschoß gesorgt hatte. Am ersten Freitag wurde dann auch gleich entsprechend „Einstand“ gefeiert.

Mittel  
Obst und Gemüse  
Häckselaktion am 2.  
Anmeldung 26. - 29.  
Tel. 0152/51313

ung des  
rtenbauvereins  
24. und 25. März 2017  
03. und 03. - 04.04. unter  
984 (18.00 - 19.30 Uhr)

Das abwechslungsreiche Programm des Seniorenkreises ist bunt gemischt. Außer dem regelmäßigen Beisammensein alle 14 Tage am Freitag gehören Zusammenkünfte mit Vorträgen und Informationsveranstaltungen ebenso wie Muttertagsfeiern, Weihnachtsfeiern, Ausflüge, Singen, Basteln und so weiter.



In diesem Sinne seien alle Seniorinnen und Senioren der Gemeinde angesprochen, meinte noch Irmgard Ausmann, und man würde sich freuen, wenn wieder neue Leute den Weg zu dieser Gruppe finden würden.

### ... Vorankündigung ...

Zum Redaktionsschluss dieses Infoblattes sind einige Themen in der Entwicklung, aber noch nicht abschließend ausgearbeitet. Wir geben Ihnen hiermit einen kleinen Überblick über das, was uns bis zum nächsten Infoblatt im Juni erwartet.

Im März wird der **Haushalt des Jahres 2018** aufgestellt und voraussichtlich im April verabschiedet. Aufgrund der sehr guten gesamtwirtschaftlichen Lage, der Vollbeschäftigung und voller Auftragsbücher unserer Further Unternehmen können wir in 2018 wieder mit einem Einnahmeplus rechnen. Nach aktueller Schät-

zung steigen in 2018 die Einnahmen aus Gewerbesteuer und Einkommensteuerbeteiligung erneut um voraussichtlich insgesamt 300.000,- €. Dem gegenüber steht eine um 200.000,- € stark verminderte Schlüsselzuweisung und eine durch die Steuerkraft leicht gestiegene Kreisumlage. So bleibt nach Abzug der nicht der Gemeinde zufließenden Ausgaben vom Plus nicht viel übrig. Dennoch ist die Gemeinde Furth in einer wirtschaftlich grundsoliden Situation. Kredite werden zurückgeführt und Ausgaben können aus dem laufenden Haushalt mit nur vorübergehendem Rückgriff (Verzögerungen in der Zuschussauszahlung) auf die Rücklagen gemeistert werden. In 2018 wird neben der **Erschließung des Gewerbegebietes in Arth** auch der **Breitbandausbau in Arth** und der **Ausbau der Barrierefreiheit an der Rottenburger Straße** auf der Agenda stehen. Die **Kläranlage** soll in 2018 einen speziellen Sandfilter mit Denitrifikation bekommen (bereits im Haushalt 2017), die FF Furth bekommt im März/April den neuen **GW-Logistik 1** geliefert und in den **Schulen starten ab dem Sommer Renovierungen** und der **Infrastrukturausbau zur Digitalisierung** (Glasfaseranschluss und WLAN). Im Frühjahr wird es spannend, ob wir endlich in das Bayerische Landesprogramm der **Städtebauförderung** aufgenommen werden. Daraus soll ein rechtsseitiger Gehweg zur Anbindung des Gymnasiums an das Dorfzentrum, die Nachnutzung der Klosterkirche und die Außengestaltung im Kloster mitfinanziert werden. Für Gemeinde und Kommunalunternehmen würde die Aufnahme mit der Aussicht auf 60 % Förderung eine enorme Entlastung bedeuten. Für den **Bauhof** sind multifunktionale Neuanschaffungen für Winterdienst und Flächenpflege geplant und last but not least unterstützt die Gemeinde Furth die **Katholische Kirche** bei der Realisierung ihrer Bauvorhaben. Bereits in 2017 wurde das **Pfarramt** mit Pfarrhaus fertiggestellt und soll im Frühjahr 2018 eingeweiht werden. Ebenfalls in 2018 steht in **Geberskirchen** die Innenrenovierung der Kirche seitens der Pfarrei St. Michael Schatzhofen an.

Informationen auch unter [www.förderverein-furth.de](http://www.förderverein-furth.de)



## Einladung zum STECKERL-KISTEN-TAG

Wann? **Sonntag, den 18. März** 2018  
14.<sup>00</sup> - 17.<sup>00</sup> Uhr

Wo? **Turnhalle - Grund- und Mittelschule Furth**

Getränke, Kaffee und Kuchen stehen für eine kleine Spende zur Verfügung.  
Eintritt **1 Euro pro Person**, Einnahmen gehen zu Gunsten des Förderverein Grund- und Mittelschule Furth e.V., und somit Euren Kindern.

Es freut sich auf Euch, der



**FÖRDERVEREIN  
GRUND- UND MITTELSCHULE  
FURTH e.V.**

# 5. Augustiner Starkbierfest Furth, 23.3. - 25.3.2018

Freitag - 23.3.2018

O'zapft werd um 18.00 Uhr | Livemusik von **LA Bagasch**

Samstag - 24.3.2018



**Stefan Leonhardsberger & Martin Schmidt!**

Einlass: 18.00 Uhr | Beginn: 20.00 Uhr

Musikalisch umrahmt von **Besser wie nix!**

Sonntag - 25.3.2018

09.00 Uhr Weißwurstfrühstück, anschließend Mittagstisch

Nachmittag: Kindertheater, 18.00 Uhr Ratschkath'l Conny,

Musik von d'Meinradbuam

**KULINARISCH JEDEN TAG DER WAHNSINN!**



Kartenvorverkauf bei der Poststelle Reiz  
in Furth, Backinsel Furth, Wochenblatt  
& Landshuter Zeitung

[www.augustinerfreundefurth.de](http://www.augustinerfreundefurth.de)



Das  
**Kinderhaus Furth**  
lädt ein zum diesjährigen



# Fastensuppenessen!

**Sonntag**  
**4. März 2018**  
**ab 11:00 Uhr**

**Kinderaktionen**  
durchgehend



**Schattentheater & Kasperltheater**  
jeweils um 12 und 13 Uhr



**Aufführung der Tanz-AG**  
um 12:30 Uhr




**Kaffee und Kuchen**




## 6. Showtanzfestival Furth 11. März 2018



**Einlass: 11:30 Uhr    Beginn: 12:00 Uhr**  
**Turnhalle Maristen-Gymnasium**

Vielen Dank unseren Sponsoren.

## Wichtige Erinnerung!

Wir erinnern alle Anlieger daran, dass Sie verpflichtet sind, die **Sträucher zurückzuschneiden** und die Gehwege vor ihrem Haus **regelmäßig zu säubern und das Unkraut zu entfernen**. Die Gemeinde Furth wird für notwendige nicht ausgeführte Arbeiten **Kostensatz** einfordern.

## ... Fundgegenstände ...

Gegenstand	Zeit	Ort
Schlüssel mit Anhänger	18.08.2107	Furth, Radweg Linden-Arth
Damen-Armbanduhr (silber)	23.08.2017	Furth, Siedlungsstraße
Lesebrille (schwarz-weiß)	18.09.2017	Furth, Firmengelände Eichstetter
Holz-Kinderspielzeug	04.10.2017	Furth, Gangsteig
Beurer-Aktivitätssensor	31.10.2017	Obersüßbach, Friedhof
Schlüsselanhänger	05.11.2017	Furth, Bushaltestelle Kirche
Schlüssel mit Schließfachzylinder	08.11.2017	Furth, Dorfladen
Samsung GT-S5260 Handy schwarz	09.02.2018	Obersüßbach, Schloßstraße 12

## ... VdK-Sprechstage ...

Die nächsten VdK-Sprechstage finden im Rathaus Furth, 1. Stock, Besprechungszimmer Nr. 19, an folgenden Terminen statt:

Donnerstag	15.03.2018	13.30 bis 15.00 Uhr
Donnerstag	12.04.2018	13.30 bis 15.00 Uhr
Donnerstag	03.05.2018	13.30 bis 15.00 Uhr
Donnerstag	21.06.2018	13.30 bis 15.00 Uhr

## ... Personal gesucht ...

Aktuell wird zur Verstärkung des Bauamtes der VG Furth ein **Bautechniker / Bauingenieur** gesucht. Die ausführliche Stellenanzeige finden Sie unter: <http://www.vg-furth.de/vg/rathaus/stellenausschreibungen/> Desweiteren ist die VG Furth immer wieder auf der Suche nach **Reinigungspersonal**. Bei Interesse melden Sie sich bitte bei Frau Weinberger unter Tel. 08704/9119-18.

## Wir gratulieren

01.01.	80.	Anna Hammerl
04.01.	70.	Georg Siggenauer
05.01.	80.	Valentina Schauer
09.01.	100.	Helene Bugiel
11.01.	85.	Johanna Wernthaler
18.01.	85.	Theresia Fertl
18.01.	75.	Rolf Pörtl
25.01.	80.	Emmerich Fellner
26.01.	96.	Günther Lehmann
26.01.	70.	Helmut Eichstetter
09.02.	85.	Isidor Hammerl
19.02.	70.	Karl Stiegler
23.02.	70.	Brigitte Gröbel
02.03.	80.	Rudolf Hammerl
07.01.	Diamanthochzeit	Josef und Theresia Hintermaier
12.01.	Goldene Hochzeit	Karl und Roswitha Stiegler



## Veranstaltungen

### März

04.03.	11.00 Uhr	Fastensuppenessen, Kinderhaus Furth
07.03.	19.30 Uhr	Jahreshauptversammlung, Obst- und Gartenbauverein Furth, Sportheim Furth
10.03.	14.00 Uhr	Jahreshauptversammlung, VdK Furth, Gasthaus Waldheini, Edlmannsberg
11.03.	12.00 Uhr	Showtanzfestival, DJK-SV Furth, Turnhalle Maristen-Gymnasium
16.03.	19.00 Uhr	Jahreshauptversammlung mit Neuwahlen, KSK Furth, Sportheim Furth
17.03.	19.30 Uhr	Jahreshauptversammlung, DJK-SV Furth, Sportheim Furth
18.03.	14.00 Uhr	Steckerkistennachmittag, Förderverein Grund- und Mittelschule Furth, Turnhalle GMS Furth
23.03.		Starkbierfest der Augustiner Freunde Furth, Festwiese Furth
-		
25.03.		
24.03.	10.00 Uhr	Grenzbegehung der Gemeinde Furth, Treffpunkt Schlucking, Ziel Gasthaus Kreitmeier, Niedersüßbach
30.03.		Steckerlfischgrillen, Feuerwehr Furth, Feuerwehrhaus

### April

02.04.	9.30 Uhr	Kriegerjahrtag Arth, KSK Arth, Kirche Arth
06.04.		Häckselaktion / Sträucherabholung, Obst- und Gartenbauverein Furth, sh. Seite 10/11
-		
07.04.		
21.04.	18.45 Uhr	Kriegerjahrtag Furth, KSK Furth, Sportheim Furth
28.04.	13.00 Uhr	Pflanzenflohmarkt und 25-Jahrfeier, Obst- und Gartenbauverein Furth, Konrad-Pregler-Haus

## Veranstaltungen

### Mai

01.05.		Maibaumaufstellen in den Ortsteilen
02.05.	19.30 Uhr	Treffen der Vereinsvorstände, Gasthaus Waldheini, Edlmannsberg
05.05.		Frühlingsfest, Kinderhaus Furth

### Juni

03.06.	10.00 Uhr	Arther Kinderfest, Dorfgemeinschaft Arth
		Garagenflohmarkt mit Schnitzeljagd durch das Gewerbegebiet
	13.00 Uhr	Kinderfest am neuen Spielplatz Arth
15.06.	19.00 Uhr	Sonnwendfeuer, Feuerwehr Furth, Kiesgrube Eichstetter
16.06.	19.00 Uhr	Alternativtermin: Sonnwendfeuer, Feuerwehr Furth, Kiesgrube Eichstetter
22.06.	19.00 Uhr	Alternativtermin: Sonnwendfeuer, Feuerwehr Furth, Kiesgrube Eichstetter
23.06.	19.00 Uhr	Alternativtermin: Sonnwendfeuer, Feuerwehr Furth, Kiesgrube Eichstetter

Bitte Termine und Terminänderungen **bis spätestens 09.05.2018** der Gemeinde Furth (Frau Lange: [claudia.lange@vg-furth.de](mailto:claudia.lange@vg-furth.de)) mitteilen. Das nächste Infoblatt erscheint Ende Mai 2018. Das nächste Vorstandetreffen für Veranstaltungen findet am **02.05.2018** statt.

# Wie nennen Sie ihn denn?

**Aquabuse** - von Aqua - wie Wasser oder Wässerchen, was auf russisch Wodka heißen würde, **Akebuß(e)** - vielleicht von der Büberhaltung, in die einen ein Schluck des Destillats bringt?

**Arquebuse** ist französisch und bezeichnet die Hakenbüchse der französischen Revolution. Denn in etwa so alt ist das Urrezept mit dem das Destillat und gleichzeitig beliebteste Further Mitbringsel auf dem Klosterberg nun seit 1985 hergestellt wird.



**Sie erhalten alle abgebildeten Produkte in unserem gut sortierten Dorfladen!**

Ebenfalls seit Anfang des Jahres ist auch die Website des entstehenden Seminar- und Schulungszentrums unter [www.kloster-furth.de](http://www.kloster-furth.de) zu erreichen. Den Baufortschritt dokumentiert das Kloster auf seiner Facebookseite unter: <https://www.facebook.com/szklosterfurth/> Im Oktober 2018 sollen sich erstmals wieder die Pforten öffnen.



Wir hier in Furth und Umgebung wissen ganz gut, welche heilsamen Kräfte gegen winterliche Erkältung über Verdauungsprobleme bis hin zum Einreiben nach dem Fußballspiel der „Alten Herren“ der **Arquebuse [phonetisch: arkəbyz]** entfallen kann. Das Kommunalunternehmen der Gemeinde hat nun mit den Maristen einen Vertrag abgeschlossen, welcher einen Wegzug der Destillate vorerst für längere Zeit ausschließt. Damit verbunden ist ein kleiner aber repräsentativer Neubau der Destillation, welcher in den nächsten Monaten an Ort und Stelle auf den Weg gebracht wird. Seit Anfang des Jahres sind der Maristiner und der Maristiner mit Honig neu auf dem Markt. Letzteren ziert erstmalig unser Further Kloster und die neue Farbgebung der **Marke „Kloster Furth“**.

## Verantwortlich für den Inhalt:

Gemeinde Furth bei Landshut  
1. Bürgermeister Andreas Horschke  
Am Rathaus 6  
84095 Furth

Tel. 08704/9119-0

Fax 08704/9119-33

E-Mail: [info@vg-furth.de](mailto:info@vg-furth.de)

Internet: [www.furth-bei-landshut.de](http://www.furth-bei-landshut.de)



## Rathaus Besuchszeiten:

Montag – Freitag 8.00 Uhr – 12.00 Uhr  
Donnerstag 13.30 Uhr – 18.00 Uhr  
oder nach telefonischer Vereinbarung

## Öffnungszeiten Bücherei:

Montag 16.00 – 18.00 Uhr  
Donnerstag 16.00 – 19.00 Uhr  
Im Internet unter [www.buecherei-furth.de](http://www.buecherei-furth.de)

## Öffnungszeiten Wertstoffhof:

Mittwoch von 12.00 – 16.00 Uhr (Winterzeit)  
und 14.00 – 18.00 Uhr (Sommerzeit)  
Samstag von 10.00 – 14.00 Uhr  
(zwischen Furth und Schatzhofen, auf halber Strecke an der Verbindungsstraße)

## Notdienste:

Ärztlicher Bereitschaftsdienst: 116 117  
Feuerwehr / Rettungsleitstelle: 112  
Polizei: 110  
Telefonseelsorge: 0800 / 111 0 111  
oder 0800 / 111 0 222

## Apotheken-Notdienstplan:

Im Internet unter [www.engelapotheke-furth.de](http://www.engelapotheke-furth.de)  
oder an der Anzeigentafel der Engel-Apotheke,  
Landshuter Straße 4, 84095 Furth.

## Zahnärzte-Notdienstplan:

Im Internet unter [www.notdienst-zahn.de](http://www.notdienst-zahn.de) oder in der örtlichen Tagespresse zu entnehmen.